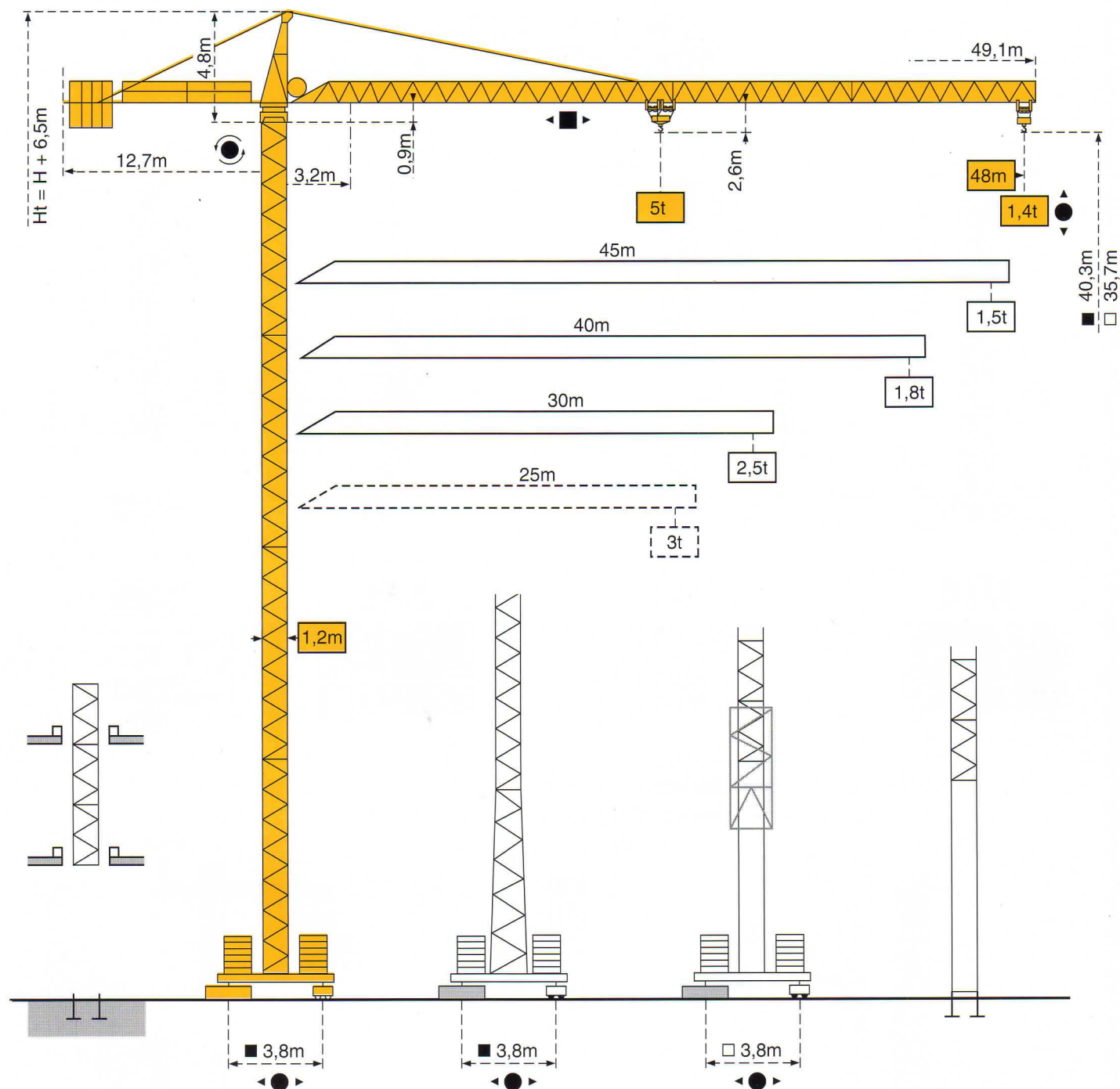




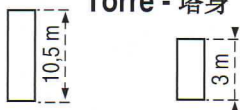
CITY CRANE MC 85

LKK 1

POTAIN 

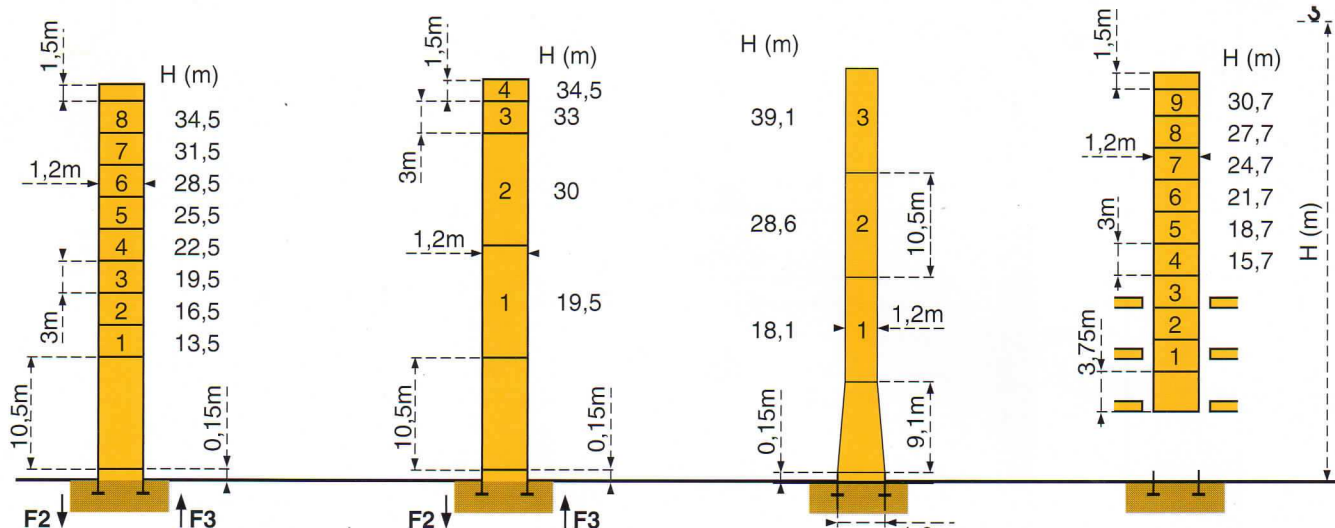


Mats - Maste - Masts Mástil
Torre - 塔身



1,2m

Flèche - Ausleger - Jib
Flecha - Braccio - 起重臂
30m → 48m



P 12 A

F2	● 69t	■ 72t
F3	● 50t	■ 54t
	22t	

P 12 A

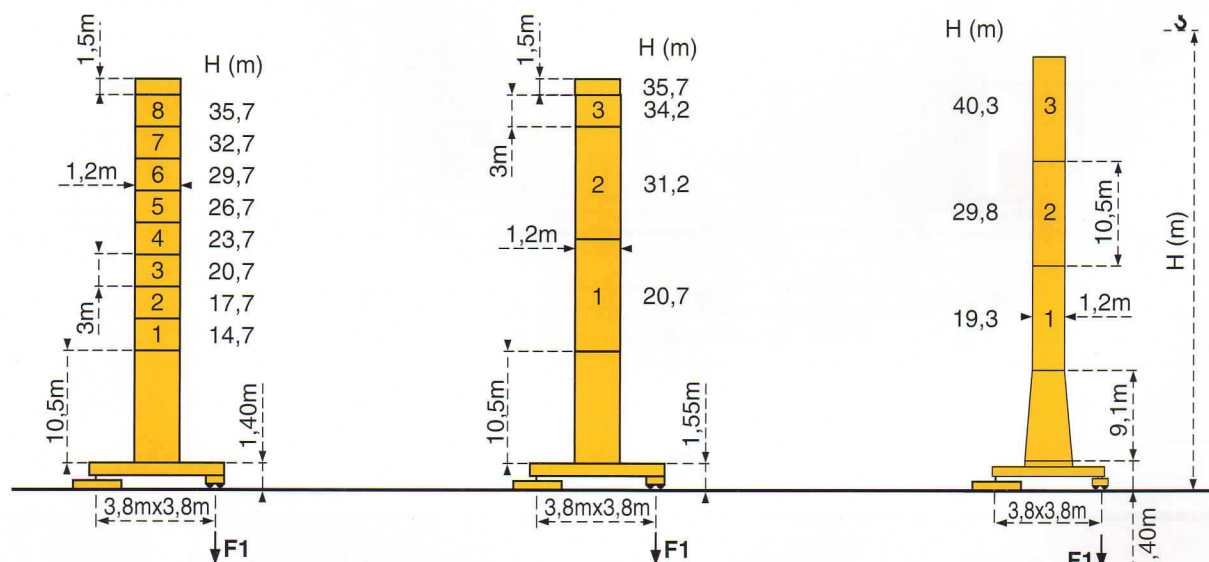
F2	● 69t	■ 72t
F3	● 50t	■ 54t
	22t	

P 16 A

F2	● 60t	■ 69t
F3	● 40t	■ 52t
	22,5t	

B 125 A

Voir ci-contre
Siehe nebenstehend
See opposite
Ver pagina opuesta
Vedi pagina accanto
见旁图



ZF12A

F1	● 41t	■ 41t
	27,5t	

ZF12A

F1	● 41t	■ 41t
	27,5t	

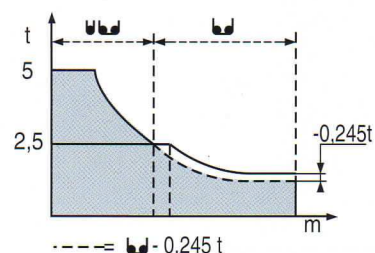
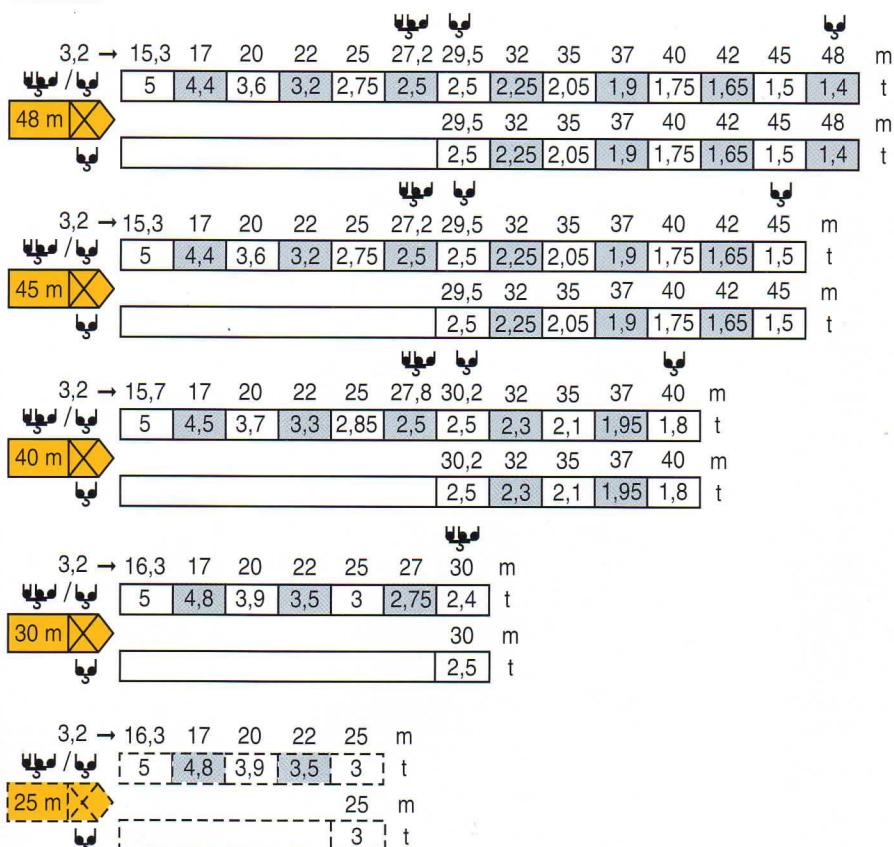
ZC16A

F1	● 47t	■ 53t
	28t	

F = Réactions - Eckdrücke - Reactions - Reacciones - Reazioni - 反力

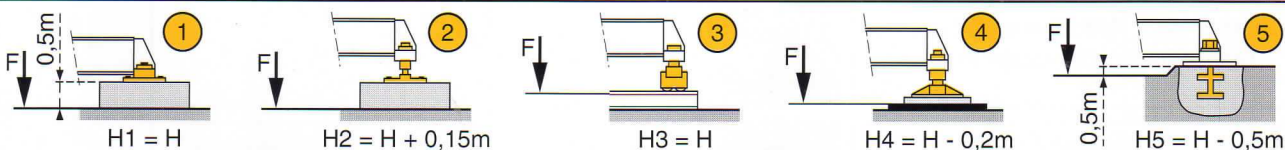
Courbes de charges - Lastkurven - Load diagrams - Curvas de cargas - Curve di carico - 负荷曲线

 Flèche Ausleger Jib Flecha Braccio 起重臂

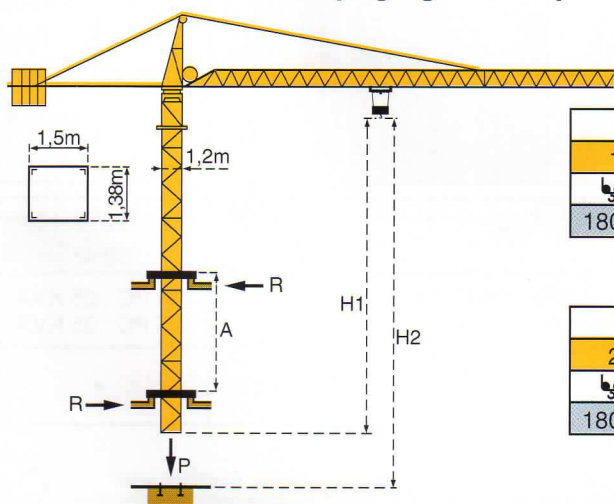


ZF

ZC

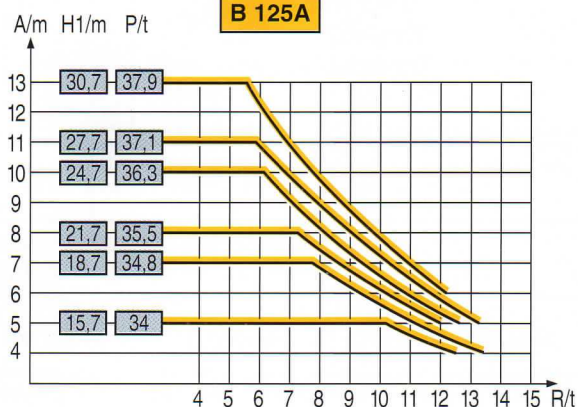


Télescopage sur dalles - Kletterkrane im Gebäude - Climbing crane Telescopage gruas trepadoras - Gru in cavedio - 楼板上顶升



H2	
15 PC 13	
180 m	90 m

H2	
25 PC 13	
180 m	90 m



A Distance entre cadres
H1 Hauteur grue
P Poids de la grue (en service)
R Réaction horizontale

A Abstand zwischen den Rahmen
H1 Kranhöhe
P Krangewicht (in Betrieb)
R Horizontalkräfte

A Distance between collars
H1 Crane height
P Crane weight (in service)
R Horizontal reaction

A Distancia entre marcos
H1 Altura grúa
P Peso de la grúa (en servicio)
R Reaccion horizontal

A Distanza fra i telai
H1 Altezza gru
P Peso della gru (in servizio)
R Reazione orizzontale

A 各附着框之间距离
H1 工作状态下塔机高度

P 工作状态塔机重量
R 水平反力

● En service
■ Hors service
⊗ A vide sans lest avec flèche et hauteur maximum.

● In Betrieb
■ Ausser Betrieb
⊗ Ohne Last und Ballast mit Maximalausleger und Maximalhöhe.

● In service
■ Out of service
⊗ Without load and ballast with longest jib and maximum height.

● En servicio
■ Fuera de servicio
⊗ Sin carga, sin lastre con flecha y altura máxima.

● In servizio
■ Fuori servizio
⊗ A vuoto senza zavorra e con braccio massimo e altezza massima.

● 工作状态
■ 非工作状态
⊗ 空载，无配重，起重臂和高度均为最大值

POTAIN CITY CRANE MC 85

				m/min	t		ch -PS hp	kW	
Levage Heben Hoisting Elevación Sollevamento 起升	15 PC 13 			7	2,5	360 m	15	11	
				21	2,5				
				42	1,3				
				3,5	5				
				10,5	5				
				21	2,6				
	25 PC 13 			6,6	2,5	360m	25	18,4	
				33	2,5				
				66	1,3				
				3,3	5				
				16,5	5				
				33	2,6				
	Distribution - Katzfahren - Trolleying Distribución - Ditribuzione - 变幅			3 D2 V5	21 - 42			3	2,2
	Distribution - Katzfahren - Trolleying Distribución - Ditribuzione - 变幅			4 D3 V3	15-30-58			4	3
	Orientation - Schwenken - Slewing Orientación - Rotazione - 回转			RCV 80	0 → 0,8 tr/min U/min-rpm			8	5,0
	Translation Kranfahren Travelling Traslación Traslazione 行走	ZF 	TVD 324 C1		26			2 x 4	2 x 2,9
		ZC 	RT 224		25			2 x 4	2 x 2,9
	Réseau - Netzstrom - Mains supply - Red - Rete elettrica - 电网							CEI 38 IEC 38	400V (+6%,-10%) 50Hz
Puissance électrique nécessaire - Anschlusswert - Necessary electric power Potencia electrica necesaria - Potenza elettrica necessaria - 所需功率							15 PC : 25 KVA 25 PC : 35 KVA		
Groupe électrogène - Stromaggregat - Generator set - Grupo electrogeno - Gruppo elettrogeno - 发电机组							*		

*Nous consulter - Auf Anfrage - Consult us - Consultarnos - Consultateci - 请向我方咨询

Conforme aux directives CEE 84/534 et 87/405 sur le niveau acoustique - Gemäss EWG-Richtlinien 84/534 und 87/405 für den Schall- Leistungspegel
In compliance with the EEC 84/534 and 87/405 Instructions on noise level - Conforme con las directivas CEE 84/534 y 87/405 sobre el nivel acustico
Conforme alle direttive CEE 84/534 e 87/405 sul livello acustico - 符合 CEE 84/534 - CEE 87/405 声响应规定



FEM 1.001

*Nous consulter - Auf Anfrage - Consult us - Consultarnos - Consultateci - 请向我方咨询

Conforme aux directives CEE 84/534 et 87/405 sur le niveau acoustique - Gemäss EWG-Richtlinien 84/534 und 87/405 für den Schall- Leistungspegel
 In compliance with the EEC 84/534 and 87/405 Instructions on noise level - Conforme con las directivas CEE 84/534 y 87/405 sobre el nivel acustico
 Conforme alle direttive CEE 84/534 e 87/405 sul livello acustico - 符合 CEE 84/534 - CEE 87/405 声晌度规定



FEM 1.001-A3

POTAIN 

GROUPE LEGRIS INDUSTRIES

18.Rue de Charbonnières, B.P. 173-F 69132 ECULLY Cedex
 Tél. (33)04.72.20.20.20 - Fax (33)04.72.20.20.00
 http://www.potain.fr - E-mail : mkt@potain.fr

POTAIN GmbH Deutschland Tel : 06.105.704.0
 SIMMAPOTAIN Italia Tel : 039.65.631
 Zhangjiagang POTAIN China Tel : 520. 877.1451

Copyright.Reproduction interdite © POTAIN 1996

CITY CRANE MC 85

Réf. 1996.30 LKK 2

修改在我方

Modifiche riservate

Modificaciones reservadas

Subject to modification

Änderungen vorbehalten

Modifications réservées

Printed in France

Réalisation SODIPE